



La consejera Esnaola con representantes de Editargi y la concejala del Ayuntamiento de Pamplona García Barberena, en la presentación de los Encuentros. Foto: Patxi Cascante

Unos 300 editores de todo el mundo participarán en Pamplona en un congreso

El evento tendrá lugar en Baluarte entre los días 23 y 26 de noviembre

PAMPLONA – El Palacio Baluarte acoge entre el 23 y el 26 de noviembre la celebración de los Encuentros Internacionales de la Edición Independiente en los que participarán unos trescientos profesionales procedentes de todo el mundo que debatirán, de manera presencial –176 inscritos– u *on line*, sobre la situación del sector y la necesidad de repensar la edición independiente en el contexto de la globalización.

La Alianza Internacional de los Editores Independientes, organizadora de estos encuentros junto con la Asociación de Editores de Navarra Editargi, constituye una red internacional que agrupa a más de 750 editores independientes de 55 países del mundo. Será la cuarta edición de los encuentros que en 2003 se celebraron en Dakar (Senegal), en 2007 en París (Francia) y en 2014 en Ciudad del Cabo (Sudáfrica). La celebración de los Encuentros Internacionales, se desarrolla en el marco de la V Feria de la Edición de Navarra organizada por Editargi, que se desarrollará en la Plaza del Castillo de Pamplona entre el 25 y el 28 de noviembre. El Gobierno de Navarra ayuda a la organización de los Encuentros Internacionales con 110.000 euros.

ENCUENTROS INTERNACIONALES Los Encuentros Internacionales de la Edición Independiente se inauguran el lunes 22 aunque el grueso de las actividades se desarrollará los días 23, 24, 25 y 26. Han confirmado su asistencia profesionales de la

edición de unos 60 países como Alemania, Argelia, Argentina, Australia, Brasil, Bulgaria, Bélgica, Canadá, Chile, Estados Unidos, Francia, India, Italia, México, así como importantes grupos profesionales e instituciones de varios de estos países.

El programa se ha separado en dos bloques, de mañana y de tarde. Entre las 9.00 y 14.00 horas, se celebrarán las sesiones en las que se repasarán temas que determinan el futuro del sector, tales como “dependencias e interdependencias, ecología del libro, desigualdades y relaciones de dominación en su seno, edición en lenguas minoritarias, libertad de editar, impacto de lo tecnológico”, apuntan desde la organización.

Así, el martes se van a tratar temas como *Biodiversidad: Independencia e interdependencias* o a *La Ecología del libro*. El miércoles, se profundizará en *Las relaciones de poder y dominación en el mundo del libro, colonialismo cultural*, representación de minorías o *Mujeres en el mundo editorial*.

El jueves se hablará sobre *La libertad de editar o Escribir y publicar en lenguas minorizadas*, y el viernes sobre *Diseñar colectivamente el futuro periodo de la edición independiente o Repensar... ¡el libro del después!*. Por la tarde, entre las 16.00 horas y 18.00 horas se van a promover encuentros destinados a tejer alianzas entre profesionales. Una vez finalizados, entre las 18.00 y 19.30 horas, y a lo largo de los cuatro días, se ha elaborado una agenda de

encuentros cara a cara entre editoriales. Los talleres a realizar son: *Prácticas ecológicas en el sector del libro* (martes), *Prácticas de economía social y solidaria en el sector del libro* (miércoles) e *Impacto de las transformaciones digitales en el sector del libro* (jueves).

Además, se ha propiciado un encuentro entre empresas de imprenta de Navarra para que puedan tener contacto con editoriales de todo el mundo.

FERIA DE LA EDICIÓN Estos encuentros se celebran en el marco de la V Feria de la Edición de Navarra, que tendrá lugar entre el jueves 25 y el domingo 28 de este mes de noviembre, organizada por la Asociación de Editores Independientes de Navarra Editargi, y que tendrá lugar en la Plaza del Castillo de Pamplona. El horario de apertura de los stand es de 10.30 a 14.00 horas por la mañana y de 17.00 a 21.00 horas por la tarde.

El jueves y el viernes por la mañana se desarrollarán el taller *Voy a hacer un libro* y habrá presentaciones de diferentes obras de distintos autores en el fin de semana. Van a ser protagonistas de primer orden obras de autoras y autores como Sonsoles Echavarren, Srečko Horvat, Román Felones y Josetxo Paterlain, Concepción Mira, Tasio Erkizia, Nora Salbotx, Ander Berrojalbiz, Peio J. Monteano, entre otros. En total, están previstas 22 presentaciones de libros, un taller y concierto musical. –Diario de Noticias